



PROGETTO DOORS 2017-GEN-00414

প্রজেক্ট ডোরস – পর্তে আপের্তে

Si informano i genitori e gli alunni che è attivo un servizio di mediazione culturale e linguistica e supporto alla traduzione.

সকল পিতা-মাতা ও ছাত্র-ছাত্রীদের অবগতির জন্য জানানো যাচ্ছে যে, সাংস্কৃতিক ও ভাষাগত মধ্যস্থতা এবং অনুবাদের জন্য সহায়তা করার জন্য একটি সার্ভিস/পরিষেবা সক্রিয়/অ্যাক্টিভ করা হয়েছে।

Le lingue disponibili sono inglese, spagnolo, bengalese e cinese.

যে সকল ভাষার জন্য সাহায্য প্রদান করা হবে সেগুলি হলো : ইংরেজি, স্প্যানিশ, বাংলা ও চাইনিজ।

Per accedere al servizio contattare la referente DOORS per il servizio di mediazione interculturale a scuola Diana Agámez all'indirizzo mail d.agamez@cies.it inserendo in oggetto "Informazioni Servizio Mediazione Scuole".

স্কুল পর্যায়ে আন্তঃসাংস্কৃতিক মধ্যস্থতাকারী'র পরিষেবা/সার্ভিস প্রাপ্তির লক্ষ্যে ও সংশ্লিষ্ট পরিষেবাটি গ্রহণের/অ্যাক্সেসের জন্য ডোরস প্রজেক্টের তত্ত্বাবধায়ক দিয়ানা আগামেজ এর সাথে নিম্নোক্ত ইমেইল এর মাধ্যমে যোগাযোগ করার অনুরোধ জানানো যাচ্ছে: d.agamez@cies.it এবং ইমেইলের বিষয়ের স্থানে নিম্নলিখিত বাক্যটি সংযুক্ত করতে বলা হচ্ছে ; "স্কুল এর জন্য মধ্যস্থতাকারীর পরিষেবা সংক্রান্ত তথ্য" ।

Il genitore prima di richiedere il servizio dovrà compilare il consenso informato scaricabile al seguente link: <https://www.cies.it/modulo-di-iscrizione-al-progetto-doors-maggiorenni/>

যেসকল পিতা-মাতা সংশ্লিষ্ট সার্ভিসটি গ্রহণ করতে ইচ্ছুক তাদেরকে নিম্নোক্ত লিংক হতে এতদ্বিষয়ক তথ্য সম্পর্কে অবহিত হওয়া সংক্রান্ত সম্মতিপত্র ডাউনলোড করে পূরণ করতে হবে : <https://www.cies.it/modulo-di-iscrizione-al-progetto-doors-maggiorenni/>